



## Client Briefing Poland 2009

# Leitfaden zum polnischen Arbeitsrecht

Auszug

Wenn Sie die volle Fassung unseres Client Briefing erhalten möchten,  
setzen Sie sich bitte mit uns in Kontakt.

**What others say about us:**

"A powerful legal force in Europe with strong international links."

Legal 500

"Excellent track record on client care (...) understand what is important."

Chambers

"Clients appreciate the immediate service and high-quality advice at a good rate."

Chambers

# Inhaltsverzeichnis

<b>Vorwort</b> .....	<b>3</b>
<b>Leitfaden zum polnischen Arbeitsrecht</b> .....	<b>4</b>
Rechtsgrundlagen .....	4
Arbeitsvertrag .....	4
Wettbewerbsverbot .....	5
Betriebsordnung, Fonds und Organe der Arbeitnehmervertretung .....	6
Arbeitszeit .....	6
Urlaub .....	8
Vergütung .....	9
Haftung des Arbeitnehmers .....	9
Mit der Elternschaft verbundene Arbeitnehmerrechte .....	9
Änderung des Arbeitsvertrages .....	10
Aufhebung und Kündigung des Arbeitsvertrages .....	11
Beschäftigung von Ausländern in Polen .....	14
Leiharbeit .....	14
Auswirkungen der Wirtschaftskrise auf den Arbeitsmarkt .....	14
Gerichtsverfahren in arbeitsrechtlichen Angelegenheiten .....	15

# Vorwort

Bei einem Engagement in Polen ist die Kenntnis der grundlegenden Rechtsvorschriften eine wichtige Hilfe, um erfolgreich im Markt bestehen zu können. Deutsche Geschäftsführer, die nach Polen entsandt werden, haben meistens Grundkenntnisse des deutschen Rechts und übertragen diese Erfahrungen dann auf ihre Tätigkeit in Polen. Im Zuge der Europäisierung des Rechts hat in vielen Bereichen tatsächlich eine Angleichung der Rechtssysteme stattgefunden. Im Detail unterscheiden sich die Rechtsordnungen jedoch noch stark voneinander, so dass die Kenntnis der Grundlagen des lokalen Rechts eine Voraussetzung für eine erfolgreiche Geschäftsführung im fremden Markt darstellt.

Auch die globale Finanz- und Wirtschaftskrise hat Auswirkungen auf den polnischen Arbeitsmarkt, denen der polnische Gesetzgeber durch eine Reihe von Maßnahmen begegnet und die Rahmen des vorliegenden Leitfadens ebenfalls kurz dargestellt werden.

Dieser Leitfaden kann selbstverständlich die Beratung durch einen im polnischen Recht kundigen Anwalt nicht ersetzen. Oftmals werden wir als Anwälte aber erst zu Rate gezogen, wenn Probleme mit einem Arbeitsvertrag oder bei einer Kündigung bereits entstanden sind. Ziel dieses Leitfadens ist es daher, dem ausländischen Geschäftsführer die Grundkenntnisse des polnischen Arbeitsrechts zu vermitteln, um eine Sensibilität für die lokalen Besonderheiten des polnischen Arbeitsrechts zu schaffen.

Es freut uns sehr, Ihnen mit diesem Leitfaden eine Basis für die in Ihrem Betrieb anfallenden arbeitsrechtlichen Themen an die Hand zu geben und damit zu Ihrem Erfolg in Polen beitragen zu können.

Dieser Leitfaden ersetzt keine anwaltliche Beratung im Einzelfall. Für eine persönliche und individuelle Beratung stehen wir Ihnen jederzeit gerne zur Verfügung.

# Ihre Ansprechpartner

## Poznań



### **Christoph Garschynski**

Partner

Tel. +48 (0) 61 850 19 26

[christoph.garschynski@bsjp.pl](mailto:christoph.garschynski@bsjp.pl)

**Christoph Garschynski** ist Partner und Leiter des Practice Departments Employment. Er berät Mandanten in sämtlichen individual- und kollektivrechtlichen Angelegenheiten des Arbeitsrechts. Zu seinen Mandanten zählen nationale wie internationale Unternehmen. Daneben berät er im Handelsrecht und Gesellschaftsrecht. Nach Abschluss der Universität zu Köln legte er seine juristischen Staatsexamina ab. Christoph Garschynski ist Mitglied der Rechtsanwaltskammer Düsseldorf und als ausländischer Rechtsanwalt bei der Bezirkskammer der Rechtsberater in Posen zugelassen. Darüber hinaus ist er ein erfahrener Seminar- und Schulungsleiter. Er spricht Deutsch, fließend Polnisch und Englisch.

## Warszawa



### **Dominika Mazur**

Associate

Tel. +48 (0) 22 579 89 00

[dominika.mazur@bsjp.pl](mailto:dominika.mazur@bsjp.pl)

**Dominika Mazur** ist Associate (radca prawny) im Practice Department Corporate. Sie berät Investoren in den Bereichen des Gesellschafts- sowie Zivilrechts im Rahmen von Transaktionen. Sie absolvierte die Fakultät der Rechtswissenschaften sowie das Studium des Deutschen Rechts an der Adam Mickiewicz-Universität in Posen. Dominika Mazur ist Mitglied der Rechtsanwaltskammer in Posen. Sie hat eine Reihe von Beiträgen in Fachzeitschriften veröffentlicht. Sie spricht Polnisch, fließend Deutsch und Englisch.

## Poznań



### **Antonina Kęsek**

Associate

Tel. +48 (0) 61 850 19 26

[antonina.kesek@bsjp.pl](mailto:antonina.kesek@bsjp.pl)

**Antonina Kęsek** ist Associate (radca prawny) und Mitglied des Practice Departments Employment. Sie ist auf umfassende arbeitsrechtliche Beratung von Unternehmen verschiedener Branchen spezialisiert. Daneben berät sie im Gesellschaftsrecht. Sie hat die Jagiellonen-Universität in Krakau absolviert sowie an der Ruhr-Universität Bochum studiert. Antonina Kęsek ist Mitglied der Rechtsanwaltskammer in Krakau (radca prawny). Sie hat eine Reihe von Fachbeiträgen in der polnischen Presse veröffentlicht. Sie spricht Polnisch und fließend Deutsch.

## Warszawa



### **Florian Gandow**

Associate

Tel. +48 (0) 22 579 89 00

[florian.gandow@bsjp.pl](mailto:florian.gandow@bsjp.pl)

**Florian Gandow** ist deutscher Rechtsanwalt. Er ist Mitglied der Practice Departments Commercial & IP sowie Employment. Seine Spezialisierung ist die umfassende zivil- und arbeitsrechtliche Beratung. Florian Gandow hat das Jurastudium an der Humboldt Universität zu Berlin abgeschlossen. Danach hat er in Polen an der Universität in Białystok Jura studiert sowie die Schule des Polnischen Rechts an der Humboldt Universität zu Berlin besucht. Sein zweites juristisches Staatsexamen hat Florian Gandow in Berlin abgelegt. Seitdem arbeitet er als Rechtsanwalt in Polen. Er ist Mitglied der Rechtsanwaltskammer Berlin und bei der Bezirkskammer der Rechtsberater in Warschau zugelassen. Florian Gandow ist Mitglied der Deutsch-Polnischen Juristen-Vereinigung und Vorsitzender der Deutsch-Polnischen Gesellschaft Warschau. Er spricht Deutsch, Polnisch und Englisch.

## Practice Groups

### Commercial & IP

areas of expertise:

- commercial disputes
- commercial
- Trade Mark, copyright & media
- competition
- fashion & luxury goods

### Corporate

areas of expertise:

- M&A
- reconstruction & corporate recovery
- private equity
- tax
- inward investment
- life sciences

### Employment

areas of expertise:

- employment
- collective bargaining
- management

### Finance

areas of expertise:

- finance
- financial institutions
- insurance

### Infrastructure

areas of expertise:

- projects
- energy
- Public Procurement Law
- environment
- public sector

### Real Estate

areas of expertise:

- real estate
- construction & engineering
- planning
- hotels
- retail

### Geographical Groups

- US inbound
- German Desk

### Business Groups

- climate change
- IT & telecoms

Warszawa Gdańsk Katowice Poznań Wrocław

Berlin Bruxelles Cambridge Dubai Düsseldorf Neuss

Frankfurt Hamburg London München Paris

Representative Offices: Alicante Beijing Shanghai

#### **Warszawa**

Al. Armii Ludowej 26  
PL-00-609 Warszawa  
Tel. +48 22 579-8900  
Fax +48 22 579-8901  
info@bsjp.pl

#### **Gdańsk**

ul. Sienkiewicza 5a/4  
PL-80-227 Gdańsk  
Tel. +48 58 340-4385  
Fax +48 58 340-4390

#### **Wrocław**

pl. Powstańców Śląskich 17a/215  
PL-53-329 Wrocław  
Tel. +48 71 390-1372  
Fax +48 71 390-1379

#### **Katowice**

ul. Warszawska 33  
PL-40-010 Katowice  
Tel. +48 32 253-6877  
Fax +48 32 253-6887

#### **Poznań**

ul. Iłłakowiczówny 11  
PL-60-789 Poznań  
Tel. +48 61 850-1926  
Fax +48 61 850-1927

[www.bsjp.pl](http://www.bsjp.pl)

[www.taylorwessing.com](http://www.taylorwessing.com)

## Taylor Wessing & BSJP

### A legal force for Europe

Taylor Wessing ist eine europäische Full-Service Kanzlei. Wir beraten Unternehmen umfassend und praxisnah in allen Fragen des internationalen Wirtschaftsrechts. Insbesondere stehen wir für Gesellschaftsrecht/M&A, gewerblichen Rechtsschutz, Bau- und Immobilienrecht sowie Arbeitsrecht. Streitige Auseinandersetzungen und Prozessführungen bei nationalen wie internationalen Streitigkeiten gehören ebenfalls zu unserem Tagesgeschäft.

Unsere Beratung zeichnet sich dadurch aus, dass wir mit den Besonderheiten vieler Branchen bestens vertraut sind. Unsere Anwälte sind in internationalen "Industry Groups" organisiert, um auf den verschiedenen rechtlichen Gebieten auch die jeweilige Brancheninformation zum Nutzen unserer Mandanten zusammenzuführen. Durch unsere ausgewiesene Stärke im gewerblichen Rechtsschutz gehören insbesondere technologie- und know-how-intensive Unternehmen zu unseren Mandanten, die ihre Marktposition durch Innovationen sichern und ausbauen wollen. Besonders stark sind wir daher auch in den Branchen IT/Telekommunikation, Pharma und Life Sciences, Media & Entertainment sowie der Mode- und Freizeitindustrie. Die Bau- und Immobilienwirtschaft, Infrastruktur sowie das Bank- und Finanzwesen gehören ebenso zu den Sektoren, auf die wir uns konzentrieren. Zu unseren Mandanten zählen die Großindustrie, der Mittelstand und expandierende Unternehmen.

Mit über 280 Partners, 800 Rechtsanwälten und mehr als 1.300 Mitarbeiter beraten wir in Europa, insbesondere in unseren Kernmärkten Deutschland, England und Frankreich, Belgien, Polen sowie aus Dubai, Beijing und Shanghai.

Seit dem 1. Mai 2009 haben sich BSJP und Taylor Wessing in einer strategischen Allianz zusammengeschlossen, um ausländische Unternehmen bei ihren wirtschaftlichen Aktivitäten auf dem polnischen Markt rechtlich zu begleiten.

BSJP ist seit 2002 mit insgesamt fünf Büros in Polen vertreten und gehört zu den top-20 international tätigen Sozietäten. Unsere landesweite Präsenz am Markt verbunden mit einer reichen Erfahrung und einem kompetenten internationalen Team garantiert den Erfolg unserer Mandanten.

Mit einem Team über 50 Juristen vor Ort bietet BSJP in alliance with Taylor Wessing in Polen das gesamte Leistungsspektrum der Rechtsberatung an. Im Fokus stehen folgende Rechtsbereiche: Arbeitsrecht, Bank- und Finanzrecht, Baurecht, Gesellschaftsrecht, gewerblicher Rechtsschutz, Immobilienrecht, Polnische Investitionen im europäischen Ausland, Unternehmenssteuerrecht.

Bei Beratung geht es nicht nur um unternehmerisches Denken, Strategien und Fakten. Es geht auch um den Menschen mit seinen Fragen, Zielen und Visionen. Für uns ist es offensichtlich, dass Visionen größeres Engagement verlangen. Aus diesem Grund haben wir unser Angebot fokussiert. Die acht Fokussierungen von BSJP verbinden sich miteinander und ergänzen sich gegenseitig. Unsere Beratung und unser Kanzleiaufbau wird nicht durch einzelne Rechtsfragen eingeschränkt, sondern sichert komplexe Lösungen.

Zu unseren Mandanten gehören insbesondere multinational tätige Unternehmen – in erster Linie Direktinvestoren – folgender Branchen:

- Automobil,
- Energiewirtschaft / Cleantech,
- Elektronik,
- Financial Services,
- Infrastruktur,
- Immobilienwirtschaft,
- Maschinenbau,
- Pharma- und Nahrungsmittelindustrie,
- Professional Services,
- Public Sector.

Rechtsstand: 31.07.2009

Die Informationen in diesem Client Briefing sind als allgemeine Hinweise gedacht und ersetzen keine individuelle juristische Beratung. Sie sind unverbindlich und nicht Gegenstand eines anwaltlichen Beratungsvertrages. Eine Haftung für den Inhalt wird daher nicht übernommen. Für eine persönliche individuelle Beratung stehen wir Ihnen jederzeit gerne zur Verfügung. Das Kopieren, Abdrucken sowie die Veröffentlichung der Publikation im Ganzen oder in Teilen ohne vorherige schriftliche Zustimmung von BSJP in alliance with Taylor Wessing ist verboten.